

# Русско-английский разговорник.

## Russian-English phrase-book.

### Путешествия

#### Заказ билетов

Это прямой рейс?	Is that a direct flight?
В этом рейсе есть промежуточные посадки?	Does the flight land somewhere before the final destination?
Какие есть рейсы до Лондона?	What flights are there to London?
Пожалуйста, проверьте в других компаниях.	Please check other airlines.
Не могли бы Вы уточнить, есть ли билеты на этот рейс?	Would you please check whether there is room on the flight?
Сколько рейсов в день?	How frequent are the flights?
Когда мне нужно быть в аэропорту?	How early must I be at the airport?
Сколько мне можно брать багажа?	How much luggage am I allowed to take?
У меня нет багажа.	I don't have luggage.
Сколько стоит билет?	How much is the ticket?
Есть ли какие-нибудь скидки?	Is there any discount?
Забронируйте место на ближайший рейс до Лондона, пожалуйста.	Please reserve the next flight to London.
Один билет до Лондона, бизнес-класс.	One business class ticket to London.
Я хотел бы вернуть свой билет до Варшавы.	I would like to cancel my ticket to Warsaw.
Снимите этот заказ, пожалуйста.	Cancel this reservation, please.
Я хотел бы подтвердить заказ.	I'd like to reconfirm a reservation.
Я хочу изменить заказ.	I want to change my reservation.

#### Регистрация

Где стойка Финнэйр?	Where is the Finnair counter?
Где здание аэропорта?	Where is the airport terminal?
Где проходит регистрация?	Where do I check in?
Отправьте багаж в мою гостиницу.	Address the luggage to my hotel.
Сколько нужно платить за лишний вес?	How much is the excess baggage charge?
Я хотел бы отправить этот багаж в Париж.	I'd like to send this baggage to Paris.
Я транзитом до Лос-Анжелеса.	I'm in transit for Los Angeles.
Когда посадка?	When is boarding time?
На какой выход?	What is the gate number?
Этот рейс отправится вовремя?	Will this flight leave on time?
Я хотел бы забронировать место в салоне для некурящих.	I would like to reserve a seat in the non-smoking section.
Место у окна, пожалуйста.	Window seat, please.

#### В самолете

Где это место?	Where is this seat?
Не могли бы Вы поменяться со мной местами?	Could I change seats with you?
У Вас есть английская газета?	Do you have an English newspaper?
Не могли бы Вы принести мне одеяло?	Would you please get me a blanket?
Принесите подушку, пожалуйста.	Could you give me a pillow, please?
Можно еще один напиток?	Can I have another drink?
Можно еще орехов?	Can I have more nuts?
Я хотел бы заказать напитки.	I want to order some drinks.
Чай, пожалуйста.	Tea, please.
Есть ли на борту стюардесса, говорящая по-французски?	Is there a French - speaking stewardess on board?
Есть ли на борту стюардесса, говорящая по-английски?	Is there a stewardess on board who can speak English?
Вы можете перевести это на английский?	Can you translate it into English?
Пожалуйста, не курите здесь.	Please don't smoke here.
На сколько отложен рейс?	How long will it be delayed?
Надолго мы здесь остановились?	How long will we stop here?
Мне плохо.	I feel sick.

Можно мне откинуть спинку?	May I recline my seat?
Можно в самолете купить что-нибудь без пошлины?	Do they sell duty-free goods on board?
Мне нужны для кино наушники.	I would like some earphones for the movie.
Это не работает.	It doesn't work.
Когда мы прибываем?	What time do we arrive?

### Таможня

Дайте мне, пожалуйста, другой бланк декларации.	May I have another customs form?
Покажите, пожалуйста, как заполнять это форму.	Please show me how to fill in the form.
Вот мой паспорт.	Here's my passport.
Поставьте мне, пожалуйста, штамп в паспорт.	Would you please stamp my passport?
Какова цель Вашей поездки?	What is the purpose of your visit?
Я турист.	I'm a tourist.
Я в отпуске.	I am on vacation.
Я в командировке.	I am on a business trip.
Это мой первый приезд.	This is my first visit.
Как долго Вы здесь пробудите?	How long will you stay here?
Я собираюсь пробыть здесь две недели.	I plan to stay two weeks.
Вот моя транзитная виза.	This is my transit pass.
У меня только предметы личного пользования.	I only have articles for personal use.
Это подарок для друга.	This is a gift for a friend.
Эта видеокамера для моего личного пользования.	This video camera is for my personal use.
Это стоит около ...	It costs about....
Мне нечего декларировать.	I have nothing to declare.
Беспшлинный магазин.	Duty-free shop.
Можно в этом аэропорту что-нибудь купить?	Can we do some shopping in this airport?
Мне нужно будет платить пошлину за камеру, которую я здесь купил?	Do I have to pay duty on the camera I bought here?
Можно попросить чек?	May I have a receipt?

### Багаж

Где можно получить багаж?	Where can I get my baggage?
Вот моя багажная квитанция.	Here is my claim tag.
Я не могу найти свой багаж.	I can't find my baggage.
Мне не выдали багажную квитанцию при регистрации.	I didn't receive the claim tag when I checked in.
Мой багаж поврежден, и некоторых вещей не хватает.	My baggage is broken, and some things are missing.
Где можно найти носильщика?	Where can I find a porter?
Это мой багаж.	This is my baggage.
Пожалуйста, отнесите эти вещи к стоянке такси.	Please take this baggage to the taxi stand.
В багаже есть хрупкие предметы.	It's fragile.
Будьте осторожны, пожалуйста.	Please be careful carrying it.
Можно взять эту багажную тележку.	May I use this baggage cart?

### Информация

Где находится информационное бюро?	Where is the tourist information office?
Я транзитный пассажир до Сан-Франциско.	I am a transit passenger to San Francisco.
Я успею сделать пересадку в тот же день?	Can I make a connection on the same day?
Сколько нужно времени на пересадку?	How long does it take to make a connection?
Можно мне заказать номер в гостиницу?	Can I reserve a hotel room here?
Где я могу сесть на автобус в город?	Where can I catch the shuttle bus?

## Транспорт

### В поезде

Как мне добраться отсюда туда?	How can I get to this place from here?
Какие поезда идут в Чикаго?	Which line goes to Chicago?
Сколько стоит билет до Парижа?	How much for a ticket to Paris?
Сколько стоит билет до Рима?	What is the fare to Rome?
Мне нужен билет до Лондона.	I would like a ticket to London.

Два билета туристического класса.	I would like two tourist class tickets.
Я хотел бы забронировать место на этом поезде.	I'd like to reserve a seat on this train.
Мне нужно делать пересадку?	Do I have to change trains?
Где мне делать пересадку?	Where should I change trains?
С какой платформы отправляется поезд?	Which platform does the train depart from?
Я опоздал на поезд. Когда идет следующий?	I missed the train. When does the next one depart?
Это прямой поезд на Гамбург?	Is this a direct train to Hamburg?
Этот поезд идет в Лондон?	This train goes to London, doesn't it?
Как долго будет задержка.	How long is the delay?
Это поезд скорый или пригородный?	Is this train an express or a local?
Здесь есть вагон ресторан?	Is there a dining car?
Вагон-ресторан в начале или в хвосте поезда?	Is the dining car at the front or rear of the train?
Это место занято?	Is this seat taken?
Я думаю, это место мое.	I think this is my seat.
Я предпочитаю место у окна.	I prefer a seat by the window.
Здесь очень жарко (холодно)	It is very hot (cold) here.
Можно открыть окно?	May I open the window?
Где мы сейчас проезжаем?	Where are we passing now?
Сколько времени поезд здесь стоит?	How long does the train stop here?
Где следующая остановка?	Where is the next stop?
На какой остановке мне выходить?	Which stop should I get off at?
Сколько остановок отсюда?	How many stops from here?
До скольких работает метро?	How late does the subway run?

### На корабле

Во сколько отплытие?	When does it sail?
Когда посадка?	What time do we board?
Где я могу сесть на корабль?	Where can I board the ship?
Проводите меня, пожалуйста, до каюты.	Would you please show me to my cabin?
Я бы хотел позавтракать в каюте (номере).	I would like to have breakfast in my cabin (room).
Я хотел бы зарезервировать кресло на палубе.	I'd like to reserve a deck chair.
В какое время я могу пообедать?	What time can I dine?

### В автобусе

Билет туда и обратно, пожалуйста.	I would like a round-trip ticket, please.
Этот автобус идет туда?	Does this bus go to that place?
Когда идет следующий автобус в аэропорт?	What time does the next bus for airport leave?
Это расписание еще действует?	Is this bus schedule current?
Сколько стоит билет туда и обратно?	What's the round-trip fare?
Сколько времени действителен обратный билет?	How long is a round-trip good for?
Сколько стоит билет туда?	How much is the fare to this place?
Как долго ехать до центра?	How long will it take to go downtown?
Я хочу сдать билет.	I want to cancel this ticket.
Вызовите для меня такси.	Would you call a taxi for me, please?
Где мы можем взять такси?	Where can we get a taxi?
Отвезите меня по этому адресу, пожалуйста.	Take me to this address, please.

### Прокат автомобиля

Я могу взять напрокат машину?	Can I rent a car?
Какие документы мне нужно иметь с собой?	What papers do I need with me?
Вот мои международные водительские права.	This is my international driving permit (license).
Я хотел бы взять эту машину напрокат на два дня.	I'd like to rent this car for two days.
Сколько это стоит в неделю (в день)?	What does it cost per week (day)?
Цена включает страховку?	Does the price include insurance?
Мне нужно оставлять залог?	Do I need to pay a deposit?
Куда я могу позвонить, если что-нибудь случится?	Please give me some numbers to call in case of trouble.
Покажите мне расценки, пожалуйста.	Show me a list of your rates, please.
Сколько нужно платить за дополнительный пробег?	How much does it cost for additional kilometers?
Я могу оставить машину в месте назначения?	May I drop the car off at destination?
Где я могу вернуть ее?	Where can I return it?

Пожалуйста, пошлите машину к моей гостинице завтра утром. Please send a car to my hotel tomorrow morning.  
Я хочу подать заявление на возмещение ущерба по автомобильной страховке. I'd like to make a car insurance claim.

Заполните это, пожалуйста.

Please fill it out.

### Сервис

Где можно припарковаться?	Where can I park?
В этом районе есть гостиница?	Is there a hotel in this area?
Где самый короткий путь на пляж?	Which is the shortest way to the beach?
Дорога до озера хорошая?	Is the road to the lake a good one?
Где ближайший гараж?	Where is the nearest garage?
Сколько километров (миль) до ближайшей заправочной станции?	How many kilometers (miles) is to the nearest gas station?

### На автозаправке

Мне нужно сорок литров бензина.	I would like to have ten gallons of gas.
Я обычно использую бензин.	I usually use gasoline.
Можете проверить?	Can you check it for me?
У вас есть антифриз?	Do you have any antifreeze?
Проверьте давление в шинах.	Would you please check the tire pressure?
Долейте тормозной жидкости, пожалуйста.	Would you please top up the brake fluid?
Добавьте, пожалуйста, воды в радиатор.	Would you please add some water to the radiator?
Помойте, пожалуйста, машину.	Can I have the car washed?

### Неисправности

Двигатель не заводится.	The engine won't start.
Двигатель перегревается.	The engine gets very hot.
Он очень шумит.	It is noisy.
Что - то шумит.	Something is making a noise.
Он стучит.	It makes a knocking noise.
Что-то не в порядке с давлением масла.	There is something wrong with the oil pressure.
Сигнал не работает.	The horn doesn't work.
Подзарядите, пожалуйста, аккумулятор.	Would you please charge the battery?
У вас есть запчасти?	Do you have spare parts?
У нас кончился бензин.	We're out of gas.
Машина сломалась. Пришлите кого-нибудь за ней.	The car broke down. Please send someone for it.
Вы можете починить машину?	Can you repair the car?
Сколько времени займет ремонт машины?	How long will it take to repair the car?
Сколько примерно будет стоить ремонт?	How much will the repairs cost, approximately?
Ремонт покрывается моей страховкой?	Are the repairs covered by my insurance?
Позвони мне, когда машина будет готова.	Will you call me when the car is ready?

### Авария

Это была моя вина.	It is my fault.
Мне кажется, это Ваша вина.	I think it was your fault.
Не похоже, чтобы ущерб был большой.	There doesn't seem to be much damage.
Давайте решим вопрос между нами.	Can we settle the matter between ourselves?
Пусть кто-нибудь вызовет полицию.	I would like somebody to call the police.
Я иностранец. Вот мои водительские права.	I'm a foreigner. Here's my driver's license.
Назовите Вашу фамилию и адрес, пожалуйста.	May I have your name and address?
Можно попросить копию протокола происшествия?	May I have a copy of the accident report?

### Дорожные знаки

Въезд запрещен.	No entry.
Движение запрещено.	No thoroughfare.
Обгон запрещен.	No passing.
Въезд запрещен — одностороннее движение.	Do not enter: one way.
Стоянка запрещена.	No parking.
Въезд бесплатный.	Free admission.
Одностороннее движение.	One-way traffic.
Опасный поворот.	Dangerous bend.

Дорожные работы.  
Сужение дороги.

Men at work.  
Road narrows.

## Гостиница

### Бронирование

Я делал заказ.	I have made a reservation.
Места были зарезервированы для меня и моей семьи.	Reservations have been made for me and my family.
Заказ был подтвержден в Париже.	The reservation has been confirmed in Paris.
У вас есть свободные места?	Do you have any vacancies?
Мне нужна комната.	I would like a room.
Я хотел бы одноместный номер.	I'd like a single room.
Я хотел бы номер с ванной.	I'd like a room with a bath.
Я хотел бы номер с двумя кроватями.	I would like a room with two beds.
Нам нужен двухместный номер с дополнительной кроватью.	We need one double room with an extra bed.
Есть что-нибудь подешевле?	Is there anything cheaper?
Не могли бы Вы показать мне комнату получше?	Would you please show me a better room?
Не могли бы Вы показать мне комнату побольше (поменьше)?	Would you please show me a larger (smaller) room?
Комнату, с видом на море.	A room facing the sea.
Какова плата за обслуживание и налог?	How much is the service charge and tax?
Надбавка за обслуживание учтена?	is the service charge included?
Сколько стоит номер, включая завтрак?	How much for a room including breakfast?
Завтрак включен?	Is breakfast included?
Сколько это стоит в день?	What is the rate?
Вам нужен залог?	Do you need a deposit?
Когда я должен освободить номер?	When is check-out time?
Вам нужен мой паспорт?	Do you need my passport?
Можете порекомендовать другую гостиницу?	Can you recommend another hotel?
Я сниму этот номер на неделю (месяц).	I'll take this room for a week (month).
Я пробуду два дня.	I ' ll stay two nights.
Меня зовут ...	My name is...
Где мне расписаться?	Where do I sign?
Можно одолжить Вашу ручку?	Could I borrow your pen?

### Обслуживание

Войдите.	Come in.
Я хотел бы сдать на хранение некоторые ценные вещи.	I would like to put some valuables in the safety-deposit box.
Я хотел бы забрать мои ценности.	I'd like my valuables back.
Пошлите, пожалуйста, багаж в мой номер.	Would you please send the luggage to my room?
Пожалуйста, пошлите кого-нибудь за моим багажом.	Please send someone for my baggage.
Не могли бы Вы присмотреть за моим багажом?	Can you keep this baggage for me?
Я хотел бы забрать свой багаж.	May I have my baggage back?
В моей комнате есть розетка для электробритвы?	Is there a socket in my room for my electric shaver?
Пожалуйста, принесите мне горячей воды.	Please bring me some hot water.
Не могли бы Вы дать мне еще одно одеяло?	Would you give me another blanket?
Как включать кабельное телевидение?	How do you use cable TV?
Вам известен код Вашей страны?	Do you know what your international code is?
Какой код России?	What is the country code for Russia?
В какое время работает ресторан?	At what time are meals served?
Можно заказать завтрак в номер?	Can I have breakfast in my room?
В полвосьмого, пожалуйста.	I'd like it at 7.30 ( seven thirty ), please.
Я хотел бы заказать завтрак на завтра.	I'd like to order breakfast for tomorrow.
Вот мой заказ.	Here's my order.
Могу я идти пешком, или лучше взять такси?	Can I walk or should I take a taxi?
Мне кто-нибудь звонил?	Is there a telephone message for me?
Пожалуйста, дайте мне карточку с адресом этой гостиницы.	Please give me the card with this hotel's address.

Я хотел бы сдать это в стирку.	I would like to have this washed.
Будьте осторожны, пожалуйста. Это чистый шелк.	Please be careful with it. It is pure silk.
Отправьте, пожалуйста, эту одежду в стирку.	Would you please send this clothes to the laundry?
Вы можете почистить и отгладить этот костюм?	Will you clean and press this suit?
Можете пришить эти пуговицы?	Can you sew these buttons on?
Можете удалить это пятно?	Can you remove this stain?
Можете погладить эти брюки при мне?	Can you press these pants while I wait?
Выгладите это, пожалуйста.	Please have this pressed.
Когда это будет готово?	When will it be ready?
Мне это нужно к десяти часам.	I need it by 10 (ten) o'clock.
Будьте добры разбудите меня в семь часов.	Would you please wake me at 7 (seven) o'clock?
Пожалуйста, уберите в этой комнате.	Please make up this room.
Принесите мне, пожалуйста, полотенце.	Please bring me a bath towel.
Не могли бы Вы вызвать такси?	Would you please call a taxi?
Сколько времени ехать в аэропорт на такси?	How long does it take to go to the airport by taxi?

### Жалобы

Телевизор не работает.	The TV doesn't work.
Нет туалетной бумаги.	There is no toilet paper.
Нет мыла.	There is no soap.
Замок сломан.	The lock is broken.
Раковина засорена.	The sink is clogged.
Нет горячей воды.	There's no hot running water.
Я хотел бы поменять комнату.	I'd like to change my room.
Я до сих пор жду заказанный завтрак.	I'm still waiting for the breakfast I ordered.
Тут, должно быть, ошибка. Это не мое.	There must be a mistake. These are not mine.
Пятна не удалили.	The stains have not been removed.
Это пятно от крови.	This stain is blood.
Я заказывал кровать на двоих, а получил две односпальных.	I reserved a double bed, but I got a twin.
Эта комната слишком маленькая. У вас есть побольше?	This room is too small. Don't you have a bigger one?

### Оплата

Я уезжаю.	I'm checking out.
Я уезжаю завтра.	I'm leaving tomorrow.
Я хотел бы уехать на день раньше.	I want to leave one day earlier.
Когда мне нужно освободить комнату?	When do I have to vacate the room?
Я хотел бы продлить мое пребывание на несколько дней.	I'd like to extend my stay for a few days.
Можно получить счет?	May I have the bill?
Можно взглянуть на счет?	Could I see the bill?
За что этот счет?	What's this bill for?
По - моему, это дороговато.	I find it a little expensive.
Извините, но это не моя подпись.	I'm sorry, this isn't my signature.
Вы принимаете кредитные карточки?	Will you accept a credit card?
Вы берете дорожные чеки?	Do you take traveler's checks?
Мне очень здесь понравилось.	I've enjoyed my stay.

### Услуги

Где находится столовая?	Where is the dining room?
Здесь есть буфет?	Is there a snack bar here?
В моей комнате есть мини-бар?	Is there a mini-bar in my room?
У вас есть гараж?	Do you have a garage?
Здесь есть бассейн ( сауна )	Is there a swimming pool (sauna)?
Здесь есть косметический салон?	Is there a beauty shop?
Где аварийный выход?	Where is the emergency exit?

### Аренда

Я хочу подыскать квартиру.	I want to find an apartment for rent.
Я хотел бы снять двухкомнатную квартиру.	I'd like to rent a two-room apartment.
Я бы предпочел меблированную квартиру.	I would prefer a furnished apartment.
Сколько нужно заплатить сразу?	How much is the down payment?

Сколько надо платить в месяц?  
Можно снять гараж?

How much is the monthly rate?  
Is it possible to rent a garage?

## В ресторане

### Заказ столика

Здесь есть поблизости хороший ресторан?	Are there any good restaurants around here?
Вы можете порекомендовать хороший ресторан?	Can you recommend a good place to eat?
Что-нибудь, где не слишком дорого.	Some place not too expensive.
Здесь поблизости есть китайский ресторан?	Is there a Chinese restaurant near here?
Я хотел бы пойти в китайский ресторан.	I'd like to go to a Chinese restaurant.
Я хотел бы попробовать лучшие местные блюда.	I want to eat the best local food.
Нам нужно делать заказ заранее?	Do we have to make a reservation.
Вы не могли бы принять мой заказ?	Can you make reservations for me?
Когда вы открываетесь на завтрак?	What time do you open for breakfast?
Мне нужен стол на двоих.	I would like a table for two?
У вас есть столик у окна?	Do you have a table by the window?
Нас шесть человек.	We are a party of six.
У меня заказ.	I have a reservation.

### Заказ блюд

Я хотел бы сделать заказ.	I'd like to place an order.
Я хотел бы поужинать.	I would like supper.
Я бы предпочел легкий завтрак.	I would like a continental breakfast.
Какой напиток Вы предпочитаете перед обедом?	What drink would you like before dinner?
Я возьму то, что Вы посоветуете.	I'll have whatever you recommend.
Что бы Вы посоветовали?	What do you recommend?
Какое в этом ресторане фирменное блюдо?	What is the specialty of the house.
Меню, пожалуйста.	Menu, please.
Можно попросить меню и карту вин, пожалуйста.	May I have the menu and the wine list, please?
Вы подаете вегетарианское меню?	Do you serve vegetarian food?
У вас есть меню на английском?	Is there an English menu?
Какой у вас сегодня суп?	What kind of soup are you serving today?
Какой сегодня фирменный коктейль?	What's the cocktail of the day?
Что будете заказывать?	May I take your order?
Я возьму то же самое.	I'll have the same thing.
Я возьму это.	I'll have this.
Сколько времени это займет?	How long will it take?
Яичницу (омлет).	Scrambled eggs.
Я возьму только бутерброд с ветчиной.	I'll just have a ham sandwich.
Бифштекс с жареным картофелем.	I'll have a T-bone steak with fried potatoes.
Вам картофель жареный, запеченный или пюре?	Would you like fried, baked or mashed potatoes?
Как вам приготовить?	How would you like it?
Средне пожаренный, пожалуйста.	Medium rare, please.
Хорошо пожаренный, пожалуйста.	Well - done, please.
Карту вин, пожалуйста.	Please show me the wine list.
Какие вина у вас есть?	What kind of wine do you have?
Я бы хотел бутылку белого вина.	I would like a bottle of white wine.
Сколько стоит белая бутылка?	How much is a whole bottle?
Сколько стоит один бокал?	How much is a glass?
Я бы хотел чашку кофе (чая)	I would like a cup of coffee (tea).
Можно попросить стакан воды?	May I have a glass of water?
Апельсиновый или томатный сок?	Orange juice or tomato juice?
Как на счет чего-нибудь на десерт?	How about some dessert?
Блинчики и молочный коктейль, пожалуйста.	Pancakes and a milk shake, please.

### Обслуживание

Еще одну порцию риса, пожалуйста.	One more order of rice, please.
-----------------------------------	---------------------------------

Два гамбургера с собой, пожалуйста.	Two hamburgers to go, please.
С маслом.	With butter.
С лимоном.	With lemon.
Еще немного, пожалуйста.	A little more, please.
Больше не надо, спасибо.	No more, thank you.
Передайте, пожалуйста, соль.	Would you please pass the salt?
Это вкусно?	How does it taste?
Было очень вкусно.	It was delicious.
Я сыт.	It was more than I could eat.
Можно мне получить это прямо сейчас?	Can I have it right away?
Поторопитесь, пожалуйста.	Would you please hurry?
Это не мой заказ.	This is not my order.
Мой заказ еще не принесли.	My order hasn't come yet.
Как это едят?	How do you eat this?
Оно холодное.	It is cold.
Слишком много специй.	It is too spicy.
Не слишком сладко.	Not too sweet.
Поменьше соли.	Not too salty.
Не слишком крепкий.	Not too strong.
Это не проварено (не прожарено).	This is not cooked enough.
Очень жесткое.	It is tough.
Это не совсем свежее.	This is not quite fresh.
Это недостаточно чистое.	It is not clean enough.

### Оплата

Счет, пожалуйста.	Bill, please.
Чек, пожалуйста.	Check, please.
Можно попросить счет?	Could I have the bill, please?
Могу я взять чек?	Can I get the check, please?
Я бы хотел рассчитаться сейчас.	I would like to pay now, please.
Сколько я Вам должен?	How much do I owe you?
Сколько всего?	How much is the total?
Плата за обслуживание включена в счет?	Does the bill include the service charge?
Мне кажется, в счете ошибка.	I believe the bill is added up wrong.
Я заплачу по счету.	The bill is on me.
Сегодня вечером я угощаю.	I treat you to dinner this evening.
Запишите это на мой счет, пожалуйста.	Put it on my bill, please.
Я плачу за всех.	I am paying for everything.
Мы платим отдельно.	We are paying separately.
Давайте заплатим поровну.	Let's split the bill.
Позвольте мне заплатить мою долю.	Let me pay my share.
Сдачи не надо.	Keep the change, please.

## Экскурсии

### Планы

Я хотел бы поехать во Францию.	I want to go to France.
Я собираюсь поехать во Францию.	I plan to go to France.
Я улетаю в США на следующей неделе.	I'll leaving for the USA next week.
Как долго Вы собираетесь пробыть в Париже?	How long do you intend to stay in Paris?
Я хотел бы путешествовать туристическим классом.	I would like to travel tourist class.
Я предпочитаю путешествовать автобусом (поездом, самолетом)	I prefer to go by bus (train, plane).

### Информация

Какие достопримечательности здесь есть?	What special sights are there?
Какие предлагаются экскурсии?	What sightseeing tours are available?
Вы можете порекомендовать интересную экскурсию?	Can you recommend an interesting tour?
Не могли бы Вы рассказать, какие здесь есть музеи?	Would you please tell me what museums there are here?



Где находится театр?	Where is the theater?
Где ближайшая станция метро?	Where is the nearest subway station?
Где стоянка такси?	Where is the taxi stand?
Здесь есть поблизости туалет?	Is there a public restroom near here?
Можно воспользоваться Вашим туалетом?	May I use your bathroom?
В котором часу мы вернемся?	What time does it get back?
Сколько стоит эта экскурсия?	How much is this tour?
Во сколько начало?	What time does it start?
Питание включено в стоимость?	Are any meals included?
Экскурсия по городу предусмотрена?	Is there a city tour here?
Это однодневная экскурсия?	Is this an all-day tour?
Дайте мне, пожалуйста, план города.	Please give me a map of the town.
Где я могу купить план города?	Where can I buy the map of the town/city.
У вас есть брошюра с описанием туров и экскурсий?	Do you have a brochure describing tours and excursions?
Здесь есть театр?	Is there a theater here?
Когда и где мы можем встретиться?	When and where can we meet?
Где я могу купить билет?	Where can I buy a ticket?
Сколько стоит входной билет?	How much is admission?
Что интересного можно тут еще посмотреть?	What other interesting things are there to see?
Это слишком далеко, чтобы идти пешком?	Is it too far to walk?
У нас будет возможность сделать пару фотографий?	Will there be an opportunity to take some photographs?
Сколько времени это будет идти?	How long will it run?
Что идет сейчас?	What is showing now?
Кто-нибудь здесь говорит по-английски?	Can anyone here speak English?
Мне нужен гид, говорящий по-английски.	I want an English-speaking guide.

### Как пройти

Извините, как пройти к этому месту?	Excuse me. How can I get to this place?
Скажите, пожалуйста, как пройти к этой гостинице?	Would you tell me how to get to this hotel?
Гостиница далеко отсюда?	Is the hotel far from here?
Сколько это займет времени?	How long does it take?
Оно на этой стороне?	Is that on this side?
Как мне пройти к почте?	Will you show me the way to the post office?
В какую сторону идти к центру?	Which way is downtown?
Покажите на плане, где мы сейчас находимся.	Please point out where I am on this map.
Пожалуйста, набросайте здесь план.	Please draw a map here.
Где мы сейчас?	Where are we now?
Как называется эта улица?	What's the name of this street?
По чему можно ориентироваться по пути?	What landmarks are on the way?
Мне идти прямо?	Should I go straight?
По пути Вы увидите ресторан на другой стороне улицы.	On the way you'll see a restaurant on the other side of the street.
Это примерно десять минут ходьбы.	It's about ten minutes of walk.
Это совсем близко.	It's a short walk.
Это прямо через улицу.	It's right across the street.
Это в конце коридора.	It's at the end of this corridor.
Это не очень далеко.	It's not so far.
Вы не можете его не заметить.	You can't miss it.
Подождите здесь минутку, пожалуйста.	Wait here a moment, please.
Я выхожу на следующей остановке.	I get off at the next stop.
Высадите меня здесь, пожалуйста.	Let me off here, please.
Остановите здесь, пожалуйста.	Stop here, please.

### Развлечения

Я хотел бы поехать куда-нибудь отдохнуть.	I would like to go somewhere to relax.
Давайте сходим в какое-нибудь интересное место?	Shall we find a nice place to go?
В какой кинотеатр пойдем?	Which movie house will we go to?
Хотите пойти со мной в оперу?	Would you like to go to the opera with me?
Я куплю билеты.	I'll get the tickets.
Я зайду за Вами в семь часов.	I'll pick you up at seven o'clock.

Давайте сходим сегодня вечером в кино.	Let's go to the movie tonight.
Кто Ваши любимые артисты?	Who are your favorite movie stars?
Когда начинается кино?	When does the movie start?
Покажите, где мое место, пожалуйста.	Will you take me to my seat, please?
Когда заканчивается представление?	What time will the show be over?
Когда начинается представление?	How soon does the show begin?
Хотите пойти куда-нибудь потанцевать?	Would you like to go dancing?
Разрешите пригласить Вас на танец.	May I have this dance, please?
По телевизору будут интересные фильмы?	Are there any good movies on TV?
Сегодня вечером по телевизору будет что-нибудь интересное?	Are there any good programs on TV tonight?

### Фотографии

Здесь можно фотографировать?	May I take pictures here?
Можно использовать вспышку?	May I use a flash?
Не могли бы Вы сфотографировать меня?	Would you mind taking a picture for me?
Сфотографируйтесь со мной, пожалуйста.	Please pose with me.

### Покупки

#### Информация

Когда вы закрываетесь?	When do you close ?
Когда закрывается этот магазин?	When does this store close?
До сколько вы открыты в рабочие дни?	How late are you opened on weekdays?
Открыто с девяти до пяти.	Open from nine o'clock to five o'clock .
Закрыто с двенадцати до двух.	Closed from twelve o'clock to two o'clock .
Где здесь торговый центр ?	Where is the shopping area?
Там есть безналоговый магазин?	Is there a tax-free shop?
Там есть универмаг ?	Is there a department store?
На каком этаже продовольственный отдел?	On which floor is the food department?
Какие оригинальные изделия есть в этом городе?	What are some special products of this town?
Где я могу это купить?	Where can I buy it?

#### Обслуживание

Я только смотрю.	I'm just looking around .
Это дорого ?	Is this expensive?
Это неплохо , но дороговато .	It's good, but it's a little expensive.
У вас есть такой же?	Do you have one like this?
У вас есть такой же другого цвета?	Do you have this in another colour?
У вас есть такое же лучшего качества.	Do you have one of better quality?
У вас есть побольше ?	Do you have a bigger one?
У вас есть подешевле ?	Do you have a cheaper one?
Я хотел бы взглянуть на более светлый (темный) тон.	I would like to see a lighter (darker) shade.
Я беру это .	I'll take this.
Я могу купить это без налога?	Can I buy it tax-free?
Можно попросить подарочную упаковку?	Could I have a gift box?
Я не могу себе позволить это купить.	I can't afford to buy this.
Отошлите это, пожалуйста, в гостиницу с чеком.	Will you send it to the hotel with a receipt?
Не могли бы Вы отправить это сегодня?	Would you please send it today?
Могу я это забрать ?	May I pick it up?
Сколько времени займет ремонт ?	How long will it take to repair?
Вы даете гарантию на ремонт?	Will you guarantee the repairs?
Я зайду попозже .	I will come back later.

#### Одежда

Я хотел бы примерить .	I'd like to try it on.
Я хотел бы примерить оба.	I would like to try both of them on.
Где примерочная ?	Where's the fitting room?
Вы могли бы снять мерку на пиджак?	Will you take the measurements for a jacket?
Можете снять с меня мерку?	Can you measure me?
Вы думаете, этот материал долговечный?	Do you think this material is durable?

Мне нужен костюм на заказ.	I would like a custom-made suit.
Я бы хотела юбку на заказ.	I would like to have a custom-made skirt.
Я бы хотела взглянуть на хлопчатобумажную ночную рубашку.	I wish to look at a cotton nightdress.
Меня интересует приталенный смокинг .	I would like to have a fitted dinner jacket.
Я хотел бы купить пижаму.	I would like a pair of pajamas.
У вас есть пиджак к этим брюкам?	Do you have a jacket to match these pants?
Я бы хотела, чтобы здесь была складка спереди.	I would like to have a pleat in the front.
Когда можно будет прийти на примерку?	When can I have a fitting?
Вы подгоните это по длине?	Will you adjust the length?
В этом месте слишком тесно.	It ' s too tight here.
Вещи будут готовы до следующей пятницы?	Can clothes be finished before next Friday?
На заказ.	Tailor-made .

### Личные предметы

Не могли бы Вы показать мне ассортимент шелковых галстуков?	Could you show me a selection of silk ties?
У вас есть другие цвета?	Do you have it in different colours?
Я бы хотела шелковый шарфик к этой блузке.	I would like a silk scarf to match this blouse.
Меня интересует коричневый пояс .	I would like to have a brown belt.
Это натуральная кожа ?	Is this genuine leather?
Покажите мне, пожалуйста, кожаное портмоне.	I'd like a leather wallet.
Мне нужен практичный багажный комплект.	I would like to see a practical set of luggage.
Покажите мне мягкий кожаный портфель.	I would like to see a soft leather portfolio.
Я бы хотел приобрести мягкие контактные линзы.	I would like soft contact lenses.
Мне нужны солнцезащитные очки .	I would like a pair of sunglasses.
Эти очки для меня слишком слабые.	These glasses are too weak for me.
Я бы хотел примерить очки посильнее.	I would like to try some stronger glasses.
У вас есть хлопчатобумажные (шерстяные, нейлоновые) носки?	Do you have cotton (wool, nylon) socks?
Мне нужны две пары носков.	May I have two pairs of socks?
Мне нужна пара легкой летней обуви.	I would like a pair of lightweight summer shoes.
У вас найдется пара спортивной обуви?	Do you have a pair of tennis shoes?
Что Вы можете посоветовать при воспалении глаз?	Can you recommend something for irritated eyes?
Мне нужно какое-нибудь средство от раздражения кожи.	I would like something for skin irritation.
Покажите мне другой, пожалуйста.	Please show me another one.
Из какого материала это сделано?	What material is it made of?

### Электроника

Я хотел бы посмотреть камеру.	I would like to see a camera.
Не могли бы вставить пленку в мой фотоаппарат?	Would you please put film in my camera?
Мне нужна цветная пленка.	I would like colour film.
Мне нужно по три отпечатка с каждого кадра.	I would like three prints of each.
Не могли бы Вы увеличить эти фотографии?	I would like these photographs enlarged.
Я хочу купить компакт диск в подарок.	I would like to buy a CD for someone.
У вас есть батарейки ?	Have you got any batteries?
Мне нужны две лампочки на 60 ватт.	I would like to have two 60 (sixty) watt bulbs.
Покажите , как этим пользоваться .	Will you show me how to operate it?
Когда они будут готовы ?	When will they be ready?
Думаете , это можно отремонтировать ?	Do you think you can repair it?
Вы можете сделать ремонт при мне?	Can you repair this while I wait?

### Сувениры

Я хотел бы купить сувенир на память об этом городе.	I would like to have a souvenir of the town.
У вас есть фотографии с видами этой местности?	Do you have pictures with scenes of this area?
У вас есть открытка с видом города?	Do you have a postcard with a picture of the town?
Это хрусталь ?	Are these crystals?
Я бы хотел букет красных роз.	I would like a bouquet of red roses.
У вас есть почтовые марки?	Do you have stamps?
Сколько шоколада можно вывезти из страны?	How much chocolate can I take out of the country?
Какая начинка у этих конфет?	What's in that chocolate?
Две плитки горького шоколада .	I would like two bars of plain chocolate.

### Книги

Можно просто посмотреть?	May I browse?
У вас есть какая-нибудь развлекательная книжка на английском?	Do you have an entertaining book in English?
Я хотел бы детектив на английском.	I would like to have a mystery novel in English.
Русскую газету, пожалуйста.	Please give me a Russian newspaper.
Мне нужен блокнот для записок.	I would like a writing pad.
Мне нужна подробная карта города.	I would like a clearly marked map of this town.
У вас есть поздравительные открытки?	Do you have any greeting cards?

### Оплата

Где я могу заплатить?	Where do I pay?
Вы принимаете кредитные карточки?	Do you accept credit cards?
Можно заплатить персональным чеком?	Can I have a personal check?
Вы принимаете иностранную валюту?	Do you accept foreign currency?
Это больше, чем я могу заплатить.	This is more than I can pay.
Цена неоправданно велика.	The price is not reasonable.
Цена больше, чем я рассчитывал.	The price is higher than what I had in mind.
Можете предложить мне лучшую цену?	Can you give me a better price?
Вы можете дать мне скидку за расчет наличными?	Can you give me a cash discount?
Можно купить это в рассрочку?	Can I buy it on installment?
Здесь в счете нет ошибки?	Isn't there a mistake in the bill?
Проверьте еще раз.	Will you check it again?
Вы неправильно дали мне сдачу.	You gave me the wrong change.
Дайте мне, пожалуйста, чек.	Can you give me a receipt, please?
Я уже заплатил.	I have already paid.
Можете послать это по этому адресу?	Will you send it to this address?
Я хотел бы получить это сегодня.	I'd like to have it today.
Я хотел бы это вернуть.	I'd like to return this.
Вот мой чек.	Here's my receipt.
Это сломано.	This is broken.

## Средства связи

### Почта

Где находится почта?	Where is the post office?
Не могли бы Вы объяснить, как пройти к почте?	Would you please direct me to the post office?
Я хочу послать это письмо заказным.	Please register this letter.
Я хочу послать его экспресс-почтой.	I would like to send it by express.
Я хотел бы послать это письмо авиапочтой.	I'd like to send this letter by air mail.
Пожалуйста, пошлите его спецдоставкой.	Please send it by special delivery.
Застрахуйте его, пожалуйста.	Insure it, please.
Это весит слишком много?	Does this weigh too much?
Сколько это стоит?	How much is it?
Сколько будет стоить пересылка этих писем?	How much will it cost to send these letters?
Вы не знаете, сколько стоит письмо в Россию?	Do you know what the postage is to Russia?
Сколько стоит авиаписьмо в Россию?	How much does it cost to send an airmail to Russia?
Где я могу купить марки и открытки?	Where can I get stamps and postcards?
Я хотел бы отправить эту посылку в Варшаву.	I'd like to send this package to Warsaw.
Взвесьте это письмо, пожалуйста.	Will you weigh this parcel, please?
Отправьте, пожалуйста, эту посылку как можно скорее.	Would you please send this parcel as quickly as possible?

### Телеграф

Я хотел бы отправить телеграмму.	I would like to send a telegram.
Можно попросить бланк телеграммы?	May I have a telegram form?
Когда телеграмма будет в Москве?	When will the telegram arrive in Moscow?
Это очень долго. Вы не могли бы послать ее экспрессом?	That takes too long. Would you please do it by express?
Сколько стоит одно слово?	What is the charge per word?
Сколько букв может быть в одном слове?	How many letters are allowed per word?

### Телефон

Местный звонок.

Local call.

Международный звонок.	International call.
Я хотел бы сделать звонок в Москву за счет адресата.	I want to make a collect call to Moscow.
Я хотел бы позвонить за границу.	I'd like to make an overseas call.
Разговор с уведомлением, пожалуйста.	Make it a person-to-person call, please.
Сколько стоит трехминутный разговор с Германией?	How much does it cost for three minutes to Germany?
Я хотел бы позвонить в Мюнхен.	I would like to make a call to Munich.
Где здесь поблизости телефон-автомат?	Where can I find a public phone around here?
Линия занята.	The line is busy.
Этого номера нет в справочнике.	The number is unlisted.
Можно мне набирать напрямую?	Can I dial directly?
Извините, Вы ошиблись номером.	I'm sorry, you have the wrong number.
Его сейчас нет.	He's not in now.
Она сейчас говорит по другому телефону.	She's on another line now.
Не кладите трубку, пожалуйста.	Hold the line, please.
Не кладите пока трубку, пожалуйста.	Don't hang up yet, please.
Я перезвоню позже.	I'll call again later.
Добавочный 212, пожалуйста.	Give me extension 212 (two-one-two), please.
Кто говорит?	Who is calling, please?
Как это пишется?	How do you spell that?
Я ошибся номером.	I got the wrong number.
Пожалуйста, попросите его мне позвонить.	Please ask him to call me.
Я слушаю.	Go ahead.
Вы можете ему кое-что передать?	Could you leave a message?
Когда он вернется?	What time is he expected back?
Спасибо за звонок.	Thank you for calling.

## В банке

### Вклад / снятие денег

До которого часа открыт банк?	How late is the bank open?
Я хотел бы открыть счет.	I would like to open an account.
Я хочу снять со счета ...	I want to withdraw...
Я хочу открыть сберегательный счет.	I'd like to open a saving account, please.
Я хочу положить на счет немного денег.	I'd like to deposit some money.
Вот мое удостоверение.	This is my identification.
Как быстро можно это сделать?	How quickly can this be done?

### Обмен валюты

Где я могу обменять деньги?	Where can I change money?
Какой обменный курс доллара?	What is the exchange rate for dollars?
Разменяйте мне, пожалуйста, пять фунтов.	Can you give me change for five pounds?
Я хотел бы обналичить дорожный чек.	I would like to cash this traveler's check.
Не могли бы Вы разменять 100-долларовую купюру?	Could you break this 100 (hundred) dollar bill?
Разменяйте, пожалуйста, эту купюру.	Could you give me change for this bill?
Не могли бы Вы часть дать мелочью?	Could you include some small change too?
Мне нужна мелочь.	I'd like some change.
Мне нужны монеты всех достоинств.	I'd like coins of all sizes, please.

## Вызов полиции

Это срочно !	It's an emergency!
Немедленно вызовите полицию.	Please call the police immediately.
Пожалуйста, заполните протокол о краже.	Please make out a theft report.
Я потерял паспорт.	I lost my passport.
Мой паспорт пропал.	My passport is missing.
У меня украли бумажник.	My wallet was stolen.
У меня украли бумажник в метро.	I was robbed of my wallet on the subway.
Кому я должен сообщить?	Whom should I inform?

## Здоровье

### Симптомы

Я чувствую себя неважно.	I don't feel well.
У меня болит спина.	I have pain in my back.
Меня знобит.	I have chills.
У меня кружится голова.	I feel dizzy.
У меня сильное головокружение.	My head is spinning.
Мне плохо.	I feel faint.
У меня болит голова.	I have a headache.
У меня аллергия на пенициллин.	I'm allergic to penicillin.
У меня высокое давление.	I have high blood pressure.
У меня болит здесь.	I have a pain here.
У меня температура.	I have a fever.
Я простыл (у меня насморк).	I have a cold.
У меня сильно болит зуб.	I have a severe toothache.
Что-то попало в глаз.	I have something in my eye.
Меня тошнит.	I feel like throwing up.
Мне плохо.	I feel sick.
У меня проблемы с сердцем.	I've got a heart problem.
Я растянул связки на ноге.	My ankle is sprained.
У меня болит горло.	I've got a sore throat.
Я страдаю от бессонницы.	I'm suffering from insomnia.
У меня заложен нос.	I have a stuffy nose.
Я чувствую себя немного лучше.	I fell a little better.
У меня насморк	My nose is running.

### На приеме у врача

Я хотел бы попасть на прием завтра в...	I'd like an appointment for 10 (ten) a.m. tomorrow.
У меня сильный приступ морской болезни.	I'm very seasick.
Вызовите врача, пожалуйста.	Can you get a doctor, please?
Вызовите скорую помощь.	Would you please call an ambulance?
Отвезите меня в больницу, пожалуйста.	Please take me to the hospital.
Это срочно.	It's urgent.
Я должен остаться в больнице?	Do I have to stay in the hospital?
Думаете это надолго?	Do you think it will be prolonged?
Как это случилось?	How did that happen?
Я споткнулся на лестнице.	I tripped on the stairs.
Вы считаете это серьезно?	Do you think it is serious?
Это заразно?	Is it contagious?
Можете дать мне что-нибудь болеутоляющее?	Can you give me something to stop the pain?
Мне нужна операция?	Do I need an operation?
У меня первая группа крови, резус положительный.	My blood type is A positive.
Какая у меня температура?	What's my temperature?
Сколько мне нужно отдыхать?	How long must I rest?
Долго я буду выздоравливать?	How long will it take to recover?
Сколько времени займет лечение?	How long will the treatment take?
Мне можно продолжать путешествие?	Can I continue my trip?
Сообщите моей семье, пожалуйста.	Would you inform my family, please?
Сколько раз в день мне принимать это лекарство?	How often do I take this medicine?
Можно попросить что-нибудь от кашля?	Can I have something for a cough?
Я хотел бы запломбировать зуб.	I would like to have a tooth filled.
Нужно удалять?	Is it necessary to pull it out?

## Салон красоты

Я бы хотел постричься.	I would like to have a haircut.
Стригите покороче, пожалуйста.	Cut it short, please.
Только подравняйте, пожалуйста.	Just trim it, please.
Не слишком коротко.	Not too short.

Я хотел бы побриться.	I would like to have a shave.
Постригите и побрейте, пожалуйста.	Haircut and shave, please.
Я бы хотела помыть голову.	I would like to have a shampoo.
Я бы хотела покрасить волосы.	I would like to have my hair colored.
Сделайте мне пробор на левой (правой) стороне.	Would you please part my hair on the left (right) side?
Зачешите мне волосы назад.	Would you please comb my hair back from the forehead?
Я хотела бы сделать маникюр.	I would like to have a manicure.
Здесь можно где-нибудь отдохнуть?	Is there a place to rest?

## Спорт

Тут есть поблизости кемпинг?	Is there a camp site nearby?
Мы можем расположиться здесь?	May we camp here?
Мы можем остаться здесь на ночь?	Can we spend the night here?
Город далеко отсюда?	Is the town far from here?
Где можно набрать воды?	Is there a place where we can get water?
Я хотел бы половить рыбу.	I am interested in fishing.
Можно здесь ловить рыбу?	Is fishing allowed here?
Могу я здесь покататься на водных лыжах?	Can I go water-skiing there?

## Повседневные фразы

### Общие

Спасибо.	Thank you / Thanks.
Большое спасибо.	Thank you very much.
Пожалуйста (в ответ на "спасибо").	You're welcome.
Да.	Yes.
Нет.	No.
Пожалуйста (просьба).	Please.
Вот, пожалуйста (что-то даешь).	Here you are.
Понимаю.	I see.
Хорошо.	All right / OK.
Ничего.	That's all right.
Не бери в голову!	Never mind!
Как далеко от города?	How far is it to the town?
Сколько?	How many (much)?
Как долго?	How long?
Сюда, пожалуйста.	This way, please.
Кого спросить?	Whom should I ask?
Не понимаю.	I don't understand.
Извините, я не расслышал.	I'm sorry, I didn't catch you.
После вас.	After you.
Здесь сильное движение.	There's a lot of traffic here.
Я заблудился.	I'm lost.
Вы говорите по-английски?	Do you speak English?

### Приветствия

Доброе утро!	Good morning!
Добрый день!	Good afternoon!
Добрый вечер!	Good evening!
Спокойной ночи.	Good night.
Привет!	Hallo! / Hi!
Здравствуйте.	How do you do?
Давайте встретимся в (фойе).	I'd like to meet you in the (lobby).
Приятно познакомиться.	It's nice to meet you.
Рад Вас снова видеть.	I'm glad to see you again.
Я женат (замужем).	I am married.
Я холост (не замужем).	I am single.
Как Ваши дела?	How are you?

Как успехи?	How are you getting along?
Какие новости?	What's news?
Давненько вас не видел.	Long time to see.
Можно узнать, как Вас зовут?	May I have your name?
Вот моя визитная карточка.	This is my business card.
Позвольте представить Вас моему мужу (моей жене).	May I introduce you to my husband (wife)? /
	Let me introduce you to...
Передавайте наилучшие пожелания от меня Вашей матери.	Please give my kind regards to your mother.
Передавай привет Николаю.	Say hallo to Nick for me.
Спасибо, с удовольствием.	I would like to do that, thank you. / With great pleasure, thank you.
С удовольствием.	I am pleased to do so.
До свидания.	Goodbye.
До встречи.	See you later.
До скорой встречи.	See you soon.
Счастливого.	Take care of yourself.
Не пропадайте.	Let's keep in touch.
С нетерпением жду нашей следующей встречи.	I'm looking forward to seeing you again.

### Приглашения

Вы завтра свободны?	Will you be free tomorrow?
Хотите пойти со мной?	Would you like to come with me?
Позвольте мне быть Вашим гидом.	Let me be your guide.
Пойдете со мной за покупками?	Won't you go shopping with me?
Пойдемте купаться.	Let's go swimming.
Не хотите чего-нибудь поесть?	Would you care for something to eat?
Звучит неплохо.	That sounds good.
Позвольте предложить вам что-нибудь выпить.	May I offer you a drink?
Хотите чего-нибудь выпить?	How about a drink?
Ваше здоровье!	Cheers!
Не пора ли попить кофею?	Let's take a coffee break.
Еще чашечку кофе, пожалуйста.	I'd like another cup of coffee.
Чувствуйте себя как дома.	Make yourself at home.
Давайте платить пополам.	Let's go fifty-fifty on the bill.
Он платит счет.	He'll pay the bill.

### Комплименты

Мне нравится Ваша новая прическа.	Your new hairdo is not bad.
У Вас великолепный вкус в одежде.	You have wonderful taste in clothes.
Какая ты очаровательная девушка!	What a charming girl you are!
Спасибо за комплимент.	Thank you for your compliment.
Спасибо за прекрасный день.	Thank you for a nice day.
Спасибо, что встретили меня (зашли за мной).	Thank you for picking me up.
Очень любезно с Вашей стороны.	That's very kind of you.
Вы очень добры.	You're very generous.
Я очень Вам благодарен.	I'm really grateful to you.
Спасибо и извините за беспокойство.	Thank you for your trouble.
Весьма признателен.	Much obliged.
Я очень Вам обязан.	I'm very much obliged to you.

### Извинения

Извините (если привлекаешь внимание, прерываешь).	Excuse me.
Извините (если извиняешься).	Sorry.
Извините, я на секунду.	Excuse me a moment.
Подождите минуту, пожалуйста.	Just a minute please.
Это моя вина.	That's my fault.
Я был неосторожен.	It was careless of me.
Я не хотел Вас обидеть.	I didn't mean that.
В следующий раз постараюсь.	Next time I'll get it right.
Извините за опоздание.	Forgive me for being late.
Извините, что заставил Вас ждать.	I'm sorry to have kept you waiting.



Я не помешаю?  
Можно Вас побеспокоить на секунду?  
Нет, ничего.  
Ничего, пожалуйста.  
Ничего.

Am I disturbing you?  
May I bother you a moment?  
Never mind.  
Oh it's nothing.  
Forget it.

### Просьбы

Простите.  
Повторите, пожалуйста.  
Пожалуйста, говорите немного медленнее.  
Напишите это здесь, пожалуйста.  
Пожалуйста, поторопитесь.  
Пойдемте со мной!  
Пожалуйста, вызовите врача.  
Не одолжите...?  
Сделайте одолжение.  
Можно взглянуть?  
Можно одолжить Вашу ручку?  
Помогите донести, пожалуйста.  
Пожалуйста, помогите мне с этими пакетами.  
Не отправите ли за меня письмо?  
Помогите мне с этой проблемой.  
Можно узнать Ваш адрес?  
Не подбросите до центра?  
Что это?  
Что это значит?  
Где туалет?  
Почему бы и нет?  
Чем скорее, тем лучше.

I beg your pardon.  
Say it once more please.  
Please speak more slowly.  
Please write it here.  
Please hurry up.  
Come with me!  
Please call a doctor.  
Can you lend me...?  
Will you do me a favor?  
May I take a look at it?  
Can I borrow your pen?  
Would you please help me carry this?  
Could you give me a hand with these parcels?  
Will you please mail this letter for me?  
Will you help me with this problem?  
May I have your address?  
Could you drop me downtown, please?  
What's this?  
What does this mean?  
Where is the restroom?  
Why not?  
The sooner the better.

### Чувства

Я не уверен.  
Не думаю.  
Боюсь, что нет.  
Невероятно.  
Боюсь, что Вы ошиблись.  
О, как жаль.  
У меня плохое настроение.  
Это отвратительно.  
Меня от тебя тошнит.  
Успокойся, все будет в порядке.  
Не надо нервничать.  
Не торопитесь.  
Не обращай(те) внимания на то, что он сказал.  
Остыньте!  
Не унывайте!  
Какая жалость!  
Вот так сюрприз!  
Вы, должно быть, шутите!  
О боже, какой кошмар!

I'm not sure.  
I don't think so.  
I'm afraid not.  
It's incredible.  
I'm afraid you're mistaken.  
That's too bad.  
I feel blue.  
It's disgusting.  
You make me sick.  
Calm down, everything will be OK.  
Don't be nervous. / Take it easy.  
Take your time.  
Don't bother with what he said.  
Cool it!  
Cheer up!  
What a pity!  
What a surprise!  
You must be kidding!  
Oh dear what a mess!

### Время

Который час?  
Сколько времени?  
Семь часов.  
Без четверти восемь.  
Десять минут пятого.  
Полдевятого.  
Рано.  
Уже поздно?

What time is it?  
What time do you have?  
It's seven o'clock.  
It's a quarter to eight.  
It's ten minutes past four.  
It's half past eight.  
It's early.  
Is it late?

Сколько времени идти туда пешком?

How long will it take to walk over there?

### Пожелания

Поздравляю!  
Поздравляю с днем рождения!  
С рождеством!  
Наилучшие пожелания в новом году!  
Желаю счастья сегодня и всегда!  
Христос воскрес!  
Желаю Вам счастья и многих лет жизни.  
Поздравляю от всей души.  
Желаю Вам поскорее выздороветь.  
Счастливой поездки!  
Удачи!  
Давай еще раз встретимся!

Congratulations!  
Best wishes for your birthday!  
Merry Christmas!  
Best wishes for a Happy New Year!  
Happy many returns of the day!  
Happy Easter!  
I wish you many years of happiness.  
Heartiest congratulations.  
I hope you'll get better soon.  
Have a nice trip!  
Good luck.  
Let's meet again!

### Погода

Какой чудесный день!  
Жарко.  
Опускается туман.  
Небо расчищается.  
Завтра будет солнечно.  
Какой ужасный день!  
Интересно, будет гроза?  
Какая, по-вашему, будет погода?

What a nice day!  
It's hot.  
It's getting foggy.  
The sky is clearing up.  
It will be sunny tomorrow.  
What a nasty day!  
I wonder if there will be a storm?  
What do you think the weather looks like?